

Bruxelles, 7 ottobre 2020
(OR. en)

**Fascicolo interistituzionale:
2020/0284(NLE)**

**11557/20
ADD 1**

**ACP 102
WTO 229
COAFR 270
RELEX 714
AGRI 306**

PROPOSTA

Origine:	Segretaria generale della Commissione europea, firmato da Martine DEPREZ, direttrice
Data:	5 ottobre 2020
Destinatario:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, segretario generale del Consiglio dell'Unione europea
n. doc. Comm.:	COM(2020) 633 final - ANNEX
Oggetto:	ALLEGATO della Proposta di decisione del Consiglio relativa alla posizione che dovrà essere assunta a nome dell'Unione europea nel Consiglio congiunto istituito dall'accordo di partenariato economico tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e gli Stati della SADC aderenti all'APE, dall'altra, per quanto riguarda l'adeguamento di determinati quantitativi di riferimento figuranti nell'allegato IV dell'APE

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2020) 633 final - ANNEX.

All: COM(2020) 633 final - ANNEX

Bruxelles, 5.10.2020
COM(2020) 633 final

ANNEX

ALLEGATO

della

Proposta di decisione del Consiglio

relativa alla posizione che dovrà essere assunta a nome dell'Unione europea nel Consiglio congiunto istituito dall'accordo di partenariato economico tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e gli Stati della SADC aderenti all'APE, dall'altra, per quanto riguarda l'adeguamento di determinati quantitativi di riferimento figuranti nell'allegato IV dell'APE

PROGETTO DI
DECISIONE n. 2/2020
DEL CONSIGLIO CONGIUNTO
ISTITUITO A NORMA DELL'ACCORDO DI PARTENARIATO ECONOMICO
TRA L'UNIONE EUROPEA
E I SUOI STATI MEMBRI, DA UNA PARTE,
E GLI STATI DELLA SADC ADERENTI ALL'APE, DALL'ALTRA

relativa all'adozione di livelli limite per i prodotti che possono essere oggetto di misure di salvaguardia e contrassegnati con un asterisco in conformità alla nota 1 dell'allegato IV dell'accordo

IL CONSIGLIO CONGIUNTO,

visto l'accordo di partenariato economico tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e gli Stati della SADC aderenti all'APE, dall'altra (l'"accordo"), in particolare gli articoli 35 e 102, e la decisione n. 1/2019 del Consiglio congiunto (regolamento interno del Consiglio congiunto),

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

Giusta la nota 1 dell'allegato IV dell'accordo, i quantitativi di riferimento dei prodotti contrassegnati da un asterisco sono adeguati, per i fini di cui all'articolo 35 dell'accordo, in conformità all'allegato della presente decisione.

Articolo 2

La presente decisione entra in vigore il giorno dell'adozione.

Per il Consiglio congiunto

*Il rappresentante degli Stati della SADC Il rappresentante dell'UE
aderenti all'APE*

PEGGY O. SERAME

VALDIS DOMBROVSKIS

Data:

Data:

Allegato: quantitativi di riferimento adeguati (in tonnellate metriche) di cui all'allegato IV dell'accordo (GU L 250 del 16.9.2016, pagg. 1917-18 dell'APE UE-SADC)

	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027
Linee tariffarie	Anno 1	Anno 2	Anno 3	Anno 4	Anno 5	Anno 6	Anno 7	Anno 8	Anno 9	Anno 10	Anno 11	Anno 12
02062100	100	110	121	133	146	161	177	195	215	237	261	287
02062900	1 005	1 106	1 206	1 307	1 407	1 508	1 609	1 709	1 810	1 910	2 011	2 111
02064900	5 000	5 500	6 000	6 500	7 000	7 500	8 000	8 500	9 000	9 500	10 000	10 500
11041910	150	165	182	200	220	242	266	293	322	354	390	429
11071010	2 373	2 613	2 874	3 161	3 478	3 825	4 204	4 628	5 089	5 595	6 152	6 771
04012007	6 353	6 986	7 701	8 457	9 315	10 234	11 256	12 379	13 625	14 973	16 485	18 119
20011000	1 302	1 432	1 576	1 732	1 905	2 096	2 305	2 536	2 791	3 069	3 376	3 714
20019010	270	297	328	360	396	436	480	527	580	638	701	771
180631	3 046	3 350	3 655	3 959	4 264	4 569	4 873	5 178	5 482	5 787	6 091	6 396
180632	938	1 032	1 126	1 220	1 314	1 408	1 501	1 595	1 689	1 783	1 877	1 971
180690	7 196	7 916	8 635	9 355	10 074	10 794	11 514	12 233	12 953	13 672	14 392	15 112